

10% Rabatt
 AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL
Nicht mit anderen Rabatt kombinierbar. Gültig bis 31.08.2016

BÜSUM
 Gewerbegebiet · Hafentörn 4
So gut geht günstig.

STOLZ
 Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum		
24 Mi	5:42	11:40 17:58
25 Do	0:06	6:26 12:18 18:45
26 Fr	0:45	7:14 13:04 19:41

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

KangaROOS - FILA - BIRKENSTOCK - Waldläufer - Helly Hansen - Carice

MARKEN DIREKT VERKAUF
 ...über 3000 Paar...!

SCHUHE

nur 4 Tage ...

DONNERSTAG 25. AUGUST 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	FREITAG 26. AUGUST 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	SAMSTAG 27. AUGUST 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	SONNTAG 28. AUGUST 12 ⁰⁰ - 17 ⁰⁰
--	---	---	---

BÜSUM
 Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25

- TEVA - Buffalo - Tatonka - und viele mehr...

Moin zusammen ...

Nachdem die heimgekehrten Olympioniken sich gerade feiern lassen, möchte ich an dieser Stelle eine Gruppe von „Athleten“ würdigen, die in keinem Medaillenspiegel auftauchen: Sportkommentatoren!

Einige Vertreter dieser Zunft legten sich in den letzten Wochen gewaltig ins Zeug, um ihrem Publikum ein lebendiges Bild des Geschehens zu vermitteln. Im der Endphase eines Wettkampfs steigerten sie sich derart in ihre Aufgabe hinein, dass man fürchten musste, anstelle des Sportlers könne der Reporter beim Zieleinlauf entkräftet zusammenbrechen. Sollte man diese Kämpfer am Mikrophon nicht auch mit Gold, Silber und Bronze belohnen? Ich finde ja – aber nur, wenn sicher ist, dass keine verbotenen Substanzen im Spiel waren ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

TEE- & WEINHAUS HANSEN
Qualität überzeugt
 Kirchenstr. 8 • Tel. 04834/4966

Strandhotel • Restaurant • Café
Hohenzollern
 – direkt am Deich –
Gebratene Heringe
 mit Bratkartoffeln und Salat
 € 9,90

Hähnchenbrust
 auf gegrilltem Gemüse und Rosmarinkartoffeln
 € 12,90

Unsere Küchenöffnungszeiten:
 11³⁰–14³⁰ + 17³⁰–21³⁰ Uhr
 Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
 Tel. 04834/9950

JUWELIER **JOHANNSEN** 100 Jahre
 MEISTERLICH IN UHREN UND SCHMUCK

PANDORA

Silberschmuck aus Dänemark
Größte Auswahl in Büsum
 Alleestr. 11 (gegenüber der Sparkasse)

Vortrag der Gästelotsen

Projekt „Wasserkante“



Gut zweieinhalb Jahre begleiteten die heutigen Büsumer Gästelotsen Raimund Donalies und Martina Köster als „Baustellenkümmerer“ die Umgestaltung der Perlebucht zur Familienlagune sowie die Deichverstärkung in Büsum. Neben Informationsver-

Arbeiten an der Familienlagune im Mai 2012 – wenige Wochen nach dem ersten Spatenstich

staltungen und Baustellenführungen schrieb Donalies außerdem für den Wasserkanten-Blog und dokumentierte den Verlauf des Baugeschehens fotografisch.

Mit eindrucksvollen Bildern und Hintergrundinformationen berichten beide am Mittwoch um 10:30 Uhr im Gäste- und Veranstaltungszentrum von dieser spannenden Zeit.

Eintritt frei mit Gästekarte

Wattwandern für Fortgeschrittene

Am Donnerstag um 10 Uhr gibt es gleich zwei große Wattwanderungen zur Auswahl: Die Büsumer Wattenlöpvers Spreu & Spreu gehen zum Ossengoot-Priel (8-10 km, ca. 4 h). Treffpunkt ist der Eingang von „Camping Nordsee“ in der Nordseestraße.

Wattführer Johann P. Franzen startet von der Badestelle Stinteck aus zur „Drei-Priele-Tour“ zwischen den Prielen Schollloch, Norderpiep und Ossengoot (12 km, 4-5 h).

Für beide Touren sollte man sich anmelden und entsprechend vorbereiten. Infos hierzu unter: 04834/3605 (Spreu) bzw. 04834/9844766 (Franzen)

REEDEREI CASSEN EILS
HELGOLAND AB BÜSUM
 Mit MS „Funny Girl“
täglich um 9:30 Uhr
 - Samstags längerer Inselaufenthalt -
 Karten in der Kajüte am Ankerplatz oder direkt am Schiff
 04834/938220 - buesum@cassen-eils.de
 www.helgolandreisen.de

Juwelier Kremin
 Uhrmachermeister • Diamantgutachter
 Neue Kollektion:
Scout-Kinderuhren
 zum Schulanfang
EKZ Seemeilen-Passage
 Tel. (0 48 34) 92 44
 www.shop-juwelier-kremin.de

Wetter			
Mi	Max: 26 °C	8 – 19 km/h Böen – 29 km/h	
	Min: 16 °C		
Do	Max: 27 °C	12 – 17 km/h Böen – 28 km/h	
	Min: 18 °C		
Fr	Max: 24 °C	umlaufend 9 – 15 km/h Böen – 33 km/h	
	Min: 17 °C		

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> **MITTWOCH, 24.08.**

- 8:30** Mini-Maxi-Club
Freie Spielzeit *auch Do.*
- 9:30** Hauptstrand
Nordseesport *auch Do.*
- 10:00** Leuchtturm
Wattwanderung
- 10:00** Eingang Camping Nordsee
Wattführung mit Krabbenfischen
- 10:00** Beluga II/Hafenbecken 2
„Open Boat“ Greenpeace
- 10:30** Gäste- u. Veransth. zentrum
Vortrag: Projekt Wasserkante
- 10:45** Kurpark
Einführung in den Vitalparcours
- 11:30** Ankerplatz/Reetdachpav.
Wattführung mit Dipl.-Biologen
- 12:00** St. Clemens-Kirche
Mittagsgebet *auch Do.*
- 13:30** Mini-Maxi-Club
Lampenschirm gestalten (Anm.)
- 14:00** Bernst'kontor/Bismarckstr. 15
Bernsteinschleifen *auch Do.*
- 14:30** Parkplatz GVZ
Kleine Radtour m. d. Gästelotsen
- 15:00** Museum am Meer
Vortrag „360° Wattenmeer“

Forts. S. 2

... mit MS Lady von Büsum

Büsum-Helgoland
Tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz
 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
 Mi 13:15, 16:00 Uhr Do 10:00*, 14:00 Uhr

Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
 Mi 10:30, 12:00 Uhr
 Do 12:45, 16:45 Uhr

Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
 Mi 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
 Do 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
*zum Sonderpreis

Reederei H. G. Rahder
 Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

Gut essen, weit gucken – Meerblick inklusive • Täglich ab 10 Uhr geöffnet

Restaurant/Café im Gäste- und Veranstaltungszentrum, Tel. 04834/1040 • www.mien-buesumer-pesel.de



Was liegt an?

Fortsetzung von Seite 1

15:00 Ev. Gemeindehaus
Bunter Nachmittag f. Erwachsene
15:00 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.
 Ponyreiten *auch Do.*
15:10 Piraten Meer
 Kinder-Aqua-Zumba
16:00 Strandhaus/Büs. Deichh.
 Schlüsselanhänger-Knüpfkurs
16:00 Grethof/B203
 Ponyreiten
16:15 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.
 „Jahreszeiten-Werkstatt“ *auch Do.*
16:30 Gäste- u. Verant'zentrum
 Krefts Puppenth.: Die Schlümpfe
18:00 Kurpark
 Boule mit den Nordsee-Boulern
18:00 Watt'n Insel bzw. Kirchenzelt Kurpark
 Gute Nacht Geschichte *auch Do.*
18:00 Stadion Rosengrund
 Sportabzeichen-Training
18:30 Piraten Meer
 Aqua-Zumba (Anm.)
19:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
 Teddynähen (Anm.)
21:00 Leuchtturm
 Nachtwanderung
>> DONNERSTAG, 25.08.
10:00 Museum am Meer
 Krabbenpulkurs+Museumsführg.
10:00 Leuchtturm
 Familien-Wattwanderung
10:00 Eingang Camping Nordsee
 Ossengoot-Wattwanderung
10:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
 Priv. Trödelmarkt (bis 13:00)
10:00 Badestelle Stinteck
 3-Priele-Riesenwattwanderung
10:30 Kurpark bzw. GVZ
 Konzert Kurorchester
11:00 St. Clemens-Kirche
 Kirchenführung
12:30 Ankerplatz/Reetdachpav.
 Wattführung mit Dipl.-Biologen
13:30 Mini-Maxi-Club
 Pinwand gestalten (Anm.)
14:00 Kahla-Shop/Hafentörn
 Kurs Porzellanmalerei
14:45 Sportcasino Rosengrund
 Skat für Jedermann *auch 19:30*
15:00 Museum am Meer
 Vortrag „Leben im Extremen“
15:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
 Puppen-Ausverkauf (bis 18:00)
15:30 Gäste- u. Verant'zentrum
 Konzert Kurorchester
16:00 Kurpark
 „Kino im Kurpark“ *auch 19:00*
18:00 St. Andreas-Kirche
 Hl. Messe
19:00 Friedr.-Paulsen-Str. 46-48
 Sommeryoga mit Anke
19:30 Mehrzweckhalle
 Luftgewehrschießen für Gäste
19:30 DRK-Heim/Dithm. Str. 2
 „Plattdütsch Runn“
20:00 St. Clemens-Kirche
 „Kirche zur guten Nacht“
20:00 Rest. Luzifer/Ankerplatz
 Treffen für Tanzinteressierte
21:00 Grethof/B203
 Maislabyrinth bei Nacht



MuKu Eis Café • Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

Eis & Frühstücksbuffet

Kaffeespezialitäten
 (auch außer Haus)

Hausegebackene Torten & Kuchen
 (auch außer Haus)

Täglich ab 9 Uhr geöffnet

Maislabyrinth bei Nacht

Das 1,6 Hektar große Maislabyrinth auf dem Grethof ist seit Jahren eine beliebte Attraktion, die man jetzt auch in besonderer Atmosphäre erleben kann: Am Donnerstag ist länger geöffnet – um 21 Uhr trifft man sich dort zum „Maislabyrinth bei Nacht“ (Bitte Taschenlampe mitbringen). Auch bei der nächtlichen Begehung kann man natürlich am Gewinnspiel teilnehmen: Inner-

halb des Irrgartens sind sechs Wegpunkte versteckt, an denen Fragen beantwortet werden müssen, die am Schluss das Lösungswort ergeben. Unter allen richtigen Karten wird am Ende der Saison ein Büsum-Urlaub für vier Personen verlost.

Heider Str. 2 (B 203 Richtung Heide, nach 500 m rechts)

Eintritt € 5,- Ki. € 4,-

Info unter 04834/2268

Weitere Termine: 1.9. u. 8.9.

Puppentheater: Die Schlümpfe

Krefts Puppenbühne zeigt Mittwoch um 16:30 Uhr im Gäste- und Veranstaltungszentrum das Stück „Die Schlümpfe“. Bei der Aufführung mit den handgeschnitzten Holzpuppen

werden die Kinder spielerisch und pädagogisch aktiv in das Spielgeschehen eingebunden.

Karten € 6,- (Kids-Club-Mitglieder € 5,-) an der Theaterkasse, Tel. 04834 / 909-114

Kino im Kurpark

Am Donnerstag werden im Kurpark wieder Kinofilme gezeigt: Ab 16 Uhr läuft „Hilfe, ich habe meine Lehrerin geschrumpft“; um 19 Uhr wird „Fack Ju Göhte 2“ gezeigt.

Eintritt (mit Gästek.) nachm.:
 Erw. € 5,-/Ki. 4,-; abends € 6,-
 Bei schlechtem Wetter im GVZ

Dalli-Dalli Imbiss

Mahlzeit bei Martens

Mi.: Schweineschnitzel € 5,50

Do.: Böklunder Bratwurst € 5,00

Fr.: Backfischilet € 5,00

... alles mit köstlichen Beilagen

Bahnhofstr.8 • 04834-2154

Hotel - Restaurant
 „Zum Schürmann“
 Hafenstr. 11-17 04834/8382

Hunger?

Kommt vorbei!

Küche täglich 17 – 21 Uhr

Täglich ab 8 Uhr:

Schlemmer-Frühstücksbuffet
 (Reservierung erbeten)

Kreatives mit Bernstein
 und Edelsteinen
 Bernsteinschleifen

für Kinder und Erwachsene

Dienstag – Freitag

täglich 14 – 17 Uhr geöffnet

Büsumer Bernstein-Kontor

Bismarckstr. 15 • Tel. 04834-2354

www.bernsteinschleifer.de

Unsere Öffnungszeiten

Mo. Bad: 8-20 Uhr; Sauna: 10-21 Uhr

Di.-Sa. Bad: 10-20 Uhr; Sauna: 10-21 Uhr

(Do. Damensauna 10-17 Uhr)

Sonn- und feiertags:

Bad: 10-19 Uhr; Sauna: 10-19 Uhr



Das Erlebnisbad für Abenteuer und Erholer

Südstrand 9 • Tel. 04834/909-133 • www.piratenmeer.de



Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117

Anlaufpraxis im Ärztezentrum, Westerstr. 30

Apotheken-Notdienst

Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de

Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55

Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00

BISTRO Live-Musik
 hinterm Deich

Musik, Kultur & mehr

Freitag, 26. August, 20 Uhr:

Humoristische Show-Lesung

Stinteck 19 • Westerdeichstrich

Kaufe Wohnmobile und Wohnwagen

Tel. 0 39 44 / 3 61 60

www.wm-aw.de (Fa.)



Schäferei Rolfs

www.schaefererei-rolfs.de

WILLKOMMEN IM BAUERNHOFCAFÉ

Landfrühstück 8 – 11 Uhr

(nach Voranmeldung)

Kuchen & Torten 13³⁰ – 18 Uhr

Ponyreiten Mo – Fr, 15 Uhr

Spielscheune

Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen

Tel. 04834/962796

Strandrestaurant & Café
 „Zur Perle“

Jeden Mittwoch:

Schnitzel „satt“ € 11,90

mit verschiedenen Beilagen

Täglich von 11 – 21 Uhr geöffnet

Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Wilawan's Wellness Tempel

Original Thai Massage in Büsum

Massage für zwei Personen

(je 60 min) zusammen € 69,-

☎ 04834/9087531

- KEINE EROTIKMASSAGEN -
 Mo.-Sa. 9-20 Uhr; So. 11:30-17:30 Uhr
 Schmiedestr. 5 • 25761 Büsum

Zur alten Post

Hotel & Restaurant – seit 1889

direkt bei der Fischerkirche • 04834-95100

Wechselnde Mittagsgерichte
 ab 10 Euro

Schweinerückensteak

mit Pfefferlingen, dazu

Kräuterbutter und Kroketten

12,90

Wir empfehlen hierzu:

0,1 ltr. Weißwein/Rosé 1,00

Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung

Werbeagentur & Verlag e. K.

Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum

Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488

E-Mail: info@buesum-spontan.de

Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter

Der Verlag übernimmt keine Haftung für

die Richtigkeit der Terminangaben

Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 29.06.15